IAP20 Rec'd PCT/PTO 25 JAN 2006

Verfahren zum Wiederbefüllen von Bremskreisen nach einem starken Druckluftverbrauch und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens

5

10

15

20

25

. 30

Die Erfindung betrifft ein Verfahren zum Wiederbefüllen von Bremskreisen nach einem starken Druckluftverbrauch gemäß Oberbegriff des Anspruchs 1 sowie eine Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens.

Es sind so genannte Mehrkreis-Schutzventile bekannt, die die Energiezufuhr in mehrere voneinander unabhängige Verbraucherkreise aufteilen und die bei Ausfall eines Kreises, beispielsweise durch Leitungsbruch, einen Mindestdruck in den intakten Kreisen aufrechterhalten. Tritt in einem Betriebsbremskreis ein Defekt auf, durch den mehr Luft verloren geht als durch den Kompressor nachgefüllt werden kann, so fällt in den Betriebsbremskreisen der Druck gemeinsam ab, bis der Schließdruck des Ventils erreicht ist. Der Druck im defekten Kreis fällt weiter ab, während der Schließdruck im intakten Kreis erhalten bleibt. Während der Druck im defekten Kreis weiter absinkt, kann der noch intakte Kreis wieder durch den Kompressor gefüllt werden, bis der Öffnungsdruck des defekten Kreises erreicht ist. Es entsteht ein dynamisches Gleichgewicht, bei welchem die geförderte Druckluft die noch intakten Kreise (auch Nebenverbraucherkreise) versorgen kann, gleichzeitig über den Defekt jedoch Luft verloren geht. Nachteilig ist, dass das Wiederauffüllen durch den Kompressor relativ viel

PCT/EP2004/007651

Zeit benötigt, da der Kompressor nur eine relativ geringe Förderleistung aufweist, nämlich in der Regel nur 200 bis 400 l pro Minute. Die Nennenergie in der Bremsanlage wird entsprechend nur langsam wieder aufgebaut, was für die Systemsicherheit von Nachteil ist.

Die Aufgabe der vorliegenden Erfindung besteht darin, ein Verfahren und eine Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens anzugeben, durch das/die der Luftdruck in den Bremskreisen nach einem starken Druckluftverbrauch sehr schnell wieder aufgebaut werden kann.

Diese Aufgabe wird durch die Erfindung gemäß Anspruch 1 gelöst. Eine Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens ist im Anspruch 5 angegeben.

Vorteilhafte und zweckmäßige Weiterbildungen der Erfindung sind in den Unteransprüchen angegeben.

20

30

35

5

10

WO 2005/014358

Die Erfindung schlägt vor, die Bremskreise nach einem starken Luftverbrauch aus einem Hochdruck-Verbraucherkreis zusätzlich zum Kompressor zu befüllen. Da ein Hochdruck-kreis in der Regel eine wesentlich größere Luftmenge pro Zeiteinheit abgeben kann (bis zu mehreren tausend Liter/min) als ein Kompressor (ca. 200 bis 400 Liter/min) werden die intakten Bremskreise sehr viel schneller wieder aufgefüllt, als nur mit Hilfe des Kompressors. Dadurch kann die Nennenergie in der Bremsanlage in sehr kurzer Zeit wieder hergestellt werden, gegebenenfalls vermindert um einen defekten Kreis. Nach einem Kreisabriss ist das von besonderer Bedeutung. Durch die Verteilung der Energie zwischen den Kreisen wird die Systemsicherheit wesentlich verbessert. Um dies zu erreichen ist erfindungsgemäß für den Hochdruckkreis ein im stromlosen Grundzustand geschlossenes

elektrisch betätigbares Ventil, vorzugsweise Magnetventil,
(alternativ ist auch ein vorgesteuertes Ventil verwendbar)
und sind erfindungsgemäß für die anderen Verbraucherkreise
inklusive der Bremskreise im Grundzustand offene, elektrisch betätigbare Ventile, vorzugsweise Magnetventile, vorgesehen. Sämtliche Magnetventile stehen über eine gemeinsame Verteilerleitung miteinander in Verbindung. Zum Auffüllen der Bremsanlage braucht lediglich das Magnetventil des
Hochdruckkreises in die Offenstellung geschaltet zu werden,
um Druckluft aus dem Hochdruckkreis, in dem der Druck bzw.
die Energie erhalten geblieben ist, über die offenen Magnetventile in die intakten Bremskreise strömen zu lassen.

Die Erfindung soll nachfolgend anhand der beigefügten 15 Zeichnung, in der ein Ausführungsbeispiel dargestellt ist, näher erläutert werden.

Es zeigen

- 20 Fig. 1 ein Blockschaltbild einer erfindungsgemäß ausgebildeten Vorrichtung zum Wiederauffüllen von Bremskreisen nach einem starken Druckluftverbrauch und
- Fig. 2 ein Diagramm der Druckverläufe bei einem Wiederauffüllvorgang der Bremsanlage.

Druckluftleitungen sind in der Zeichnung durchgezogene Linien, elektrische Leitungen sind gestrichelte Linien.

Die Zeichnung zeigt eine Druckluftanlage 2 mit einem Druckluftversorgungsteil 4 und einem Verbraucherteil 6. Der Druckluftversorgungsteil 4 umfasst einen Kompressor 7, eine Kompressorsteuereinrichtung 8 und ein Lufttrocknerteil 10.

Der Verbraucherteil 6 weist eine Druckluftverteilerleitung 14, mehrere elektrisch betätigbare Magnetventile 16, 18, 20, 22, 24 mit Rückstellfeder und mehrere über die Magnetventile mit Druckluft versorgte Verbraucherkreise 26, 28, 30, 32, 34, 36, 38 auf.

Vom Kompressor 7 führt eine Druckluftversorgungsleitung 40 über ein Filter 42, einen Lufttrockner 44 und ein Rückschlagventil 46 zur Verteilerleitung 14, von der zu den Magnetventilen führende Leitungen 48, 50, 52, 54, 56 abzweigen. Von den Magnetventilen führen Druckluftleitungen 58, 60, 62, 64, 66 zu den Verbraucherkreisen. Die Leitung 62 verzweigt sich in zu den Kreisen 30 und 32 führenden Leitungen 62', 62'', wobei in der Leitung 62'' noch ein Rückschlagventil 68 angeordnet ist. In der Versorgungsleitung 52 ist ein Druckbegrenzer 70 angeordnet. Hinter dem Druckbegrenzer 70 zweigt die zum Magnetventil 22 führende Leitung 54 ab. Die Leitung 64 verzweigt sich in zu den Kreisen 34 und 36 führenden Leitungen 64' und 64''.

20

25

10

15

Drucksensoren 72, 74, 76, 78, 80, 82 überwachen den Druck in den Verbraucherkreisen und in der Verteilerleitung 14 und geben den jeweiligen Druck als Drucksignal an eine elektronische Steuereinheit 84, die die Magnetventile direkt steuert.

Anstelle des Druckes können auch andere Zustandsgrößen, wie Luftmenge, Luftmasse, Energie, in den Verbraucherkreisen und in der Verbindungsleitung überwacht werden.

30

35

Die Verbraucherkreise 26, 28 können Betriebsbremskreise sein. Der Verbraucherkreis 30 kann ein Anhängerbremskreis sein, wobei normalerweise zwei Leitungen, eine Versorgungsund eine Bremsleitung, zum Anhänger führen. Der Verbraucherkreis 32 kann ein Feststellbremskreis mit Federspeicher

sein. Die Verbraucherkreise 34 und 36 können Nebenverbrauchskreise, wie Fahrerhausfederung, Türsteuerung etc., d.h. alles was nichts mit den Bremskreisen zu tun hat, sein. Der Verbraucherkreis 38 kann ein Hochdruckkreis sein.

Die Betriebsbremskreise 26, 28 weisen Druckluftbehälter 90, 92 entsprechend den Richtlinien 98/12/ EG auf. Der Hochdruckkreis 38 weist einen Druckluftbehälter 39 auf.

10

15

20

25

30

5

Die erfindungsgemäße Druckluftanlage ermöglicht, auf Druckluftbehälter in den Kreisen 30, 32, 34, 36 zu verzichten. Es ist z.B. zulässig, andere Verbraucher aus den Betriebsbremskreisen (Kreise 26 und 28) zu versorgen, wenn die Bremsfunktion oder Bremswirkung der Betriebsbremskreise 26 und 28 nicht beeinträchtigt wird.

Der Kompressor 7 wird von der Kompressorsteuerung 8 mechanisch (pneumatisch) über eine Leitung 40' gesteuert. Die Kompressorsteuerung 8 umfasst ein durch die elektronische Steuereinheit 84 schaltbares Magnetventil 94 mit kleiner Nennweite, das im stromlosen Grundzustand, wie dargestellt, entlüftet ist, wodurch der Kompressor 7 eingeschaltet ist. Wenn der Kompressor 7 ausgeschaltet werden soll, weil beispielsweise sämtliche Verbraucherkreise mit Druckluft aufgefüllt sind, schaltet die Steuereinheit 84 das Magnetventil 94 um, so dass der druckbetätigbare Kompressor über die Leitung 40' ausgeschaltet wird. Wird das Magnetventil 94, weil beispielsweise ein Verbraucherkreis Druckluft benötigt, stromlos geschaltet, wird das Magnetventil 94 wieder in den in der Zeichnung dargestellten Grundzustand geschaltet, wodurch die Leitung 40' entlüftet wird, so dass der Kompressor 7 eingeschaltet wird.

Der Lufttrocknerteil 10 umfasst ein Magnetventil 100 mit kleiner Nennweite, dessen Eingang 102 mit der Verteilerleitung 14 verbunden ist und über dessen Ausgang 104 ein Abschaltventil 106 pneumatisch geschaltet wird, das mit der Versorgungsleitung 40 des Kompressors 7 verbunden ist und zum Entlüften des Lufttrockners dient.

Wenn das Magnetventil 100 durchgeschaltet ist, fördert der Kompressor 7 nicht mehr in die Verbraucherkreise, sondern über das Ventil 106 ins Freie. Gleichzeitig strömt trockene Luft aus der Verteilerleitung 14 (aus den Behältern 90, 92 der Betriebsbremskreise) über das Magnetventil 100 über eine Drossel 108 und ein Rückschlagventil 110 durch den Lufttrockner 44 zur Regeneration seines Trockenmittels und weiter über den Filter 42 und das Ventil 106 ins Freie.

Das Bezugszeichen 112 bezeichnet ein Überdruckventil.

- Die Magnetventile 16, 18, 20, 22, 24 werden von der Steuereinheit 84 gesteuert, wobei die Magnetventile 16 bis 22 der Verbraucherkreise 26 bis 34 im stromlosen Grundzustand offen sind, während das Magnetventil 24 des Hochdruckkreises 38 im stromlosen Grundzustand geschlossen ist.

 25 Es können auch vorgesteuerte Magnetventile eingesetzt werden. Der Druck in den Kreisen wird unmittelbar an den Magnetventilen überwacht durch die Drucksensoren 72, 74, 76, 78, 80.
- 30 Sollte in einem Verbraucherkreis, beispielsweise im Kreis 30 (Anhängerbremskreis) der Druck absinken, erfolgt die Druckluftversorgung durch die Betriebsbremskreise über die offenen Magnetventile mit, wobei der Druck in den Nebenverbraucherkreisen 30 bis 36 durch den Druckbegrenzer 70 auf ein niedrigeres Niveau, beispielsweise 8,5 bar, als das

Druckniveau, beispielsweise 10,5 bar, der Betriebsbrems-kreise 26 und 28 eingestellt wird (vgl. unten). Der Hochdruckkreis 38 ist normalerweise durch das Magnetventil 24 abgesperrt und steht somit nicht mit den übrigen Kreisen in Verbindung. Er weist ein höheres Druckniveau, beispielsweise 12,5 bar auf.

Bei der erfindungsgemäßen Druckluftanlage werden die Drücke in sämtlichen Verbraucherkreisen 26 bis 38 mit Hilfe der Drucksensoren 72 bis 80 gemessen, die der elektroni-10 schen Steuereinrichtung 84 elektrische Drucksignale zur Auswertung übermittelt. Die Steuereinrichtung vergleicht die gemessenen Druckwerte mit einem unteren Schwellwert, der dem einzustellenden Druck im jeweiligen Verbraucherkreis entspricht. Unterschreitet der Druck der Bremskreise 15 infolge eines starken Luftverbrauchs oder Leitungsbruchs oder -abrisses diesen Schwellwert, schaltet die Steuereinrichtung das Magnetventil 24 des Hochdruckkreises 38 in die Offenstellung, so dass der Hochdruckkreis über die Verbindungsleitung 14 und die offenen Magnetventile 16 und 18 mit 20 den Bremskreisen 26 und 28 verbunden wird und die im Hochdruckkreis gespeicherte Energie in die intakten Bremskreise geleitet wird und somit die intakten Bremskreise wieder aufgefüllt werden. Gleichzeitig sperrt die Steuereinrichtung 84 die defekten Kreise ab, indem sie deren Magnetven-25 tile in die Schließstellung schaltet. Gleichzeitig fördert auch der Kompressor 7 in die intakten Bremskreise.

Das Wiederauffüllen erfolgt sehr schnell, da der Hochdruckkreis eine wesentlich größere Luftmenge pro Zeiteinheit in die Bremskreise fördert (bis zu mehreren tausend
Liter/min), als der Kompressor, welcher bei den eingesetzten Ausführungen eine Förderleistung, wie oben schon erwähnt, von etwa 200 bis 400 l/min hat.

5

Sobald die Steuereinrichtung Druckgleichheit zwischen dem Hochdruckkreis und den aufgefüllten Bremskreisen oder das Erreichen des Solldruckwertes in den Bremskreisen feststellt, schließt sie das Magnetventil 24 wieder zur Unterbrechung der Verbindung zu den Bremskreisen.

Das erfindungsgemäße Verfahren sorgt für eine Energieverteilung zwischen den Verbraucherkreisen, wodurch sehr sichere Betriebsbedingungen erhalten werden.

10

15

20

30

35

Die Fig. 2 zeigt die Druckverläufe bei einem Bremskreisausfall bspw. durch Leitungsabriss des Bremskreises 26 zum Zeitpunkt 120 und beim Wiederauffüllen des intakten Bremskreises 28 zum Zeitpunkt 124. Mit dem Abfall des Druckes im Kreis 26 (Kurve 72) fällt auch der Druck im pneumatisch verbundenen Bremskreis 28 (siehe Kurve 74) und in der Verbindungsleitung 14 (nicht dargestellt) ab. Der Druckabfall in der Verbindungsleitung 14 hat zur Folge, dass zum Zeitpunkt 121 das den Kompressor einschaltende Magnetventil 94 betätigt wird. Zur Wiederbelüftung des intakten Bremskreises 28 wird zum Zeitpunkt 124 das Magnetventil 24 des Hochdruckkreises 38 in den geöffneten Zustand geschaltet und der defekte Bremskreis 26 praktisch zeitgleich durch Schließen des Magnetventils 16 geschlossen, so dass eine schnelle Wiederbelüftung des intakten Kreises 28 und gegebenenfalls der pneumatisch gekoppelten, ebenfalls intakten Kreise 30 und 36 erfolgen kann. Der Druck in diesen Kreisen 30 und 36 ist während des gesamten Entlüftungsvorganges wenig verändert, da der Druckbegrenzer 70 für eine Entkopplung der Drucksensoren von der Verteilungsleitung 14 sorgt, vergleiche gestrichelte Druckkurve 76, 78 in der Figur 2.

In der Figur 2 ist das Schließen des Magnetventils 16 zu einem Zeitpunkt 123 dargestellt, der zeitlich sehr kurz vor dem Zeitpunkt 124 liegt; dies wird weiter unten etwas

näher erläutert. Mit dem Öffnen des Magnetventils 24 des Hochdruckkreises 38 und Schließen des defekten Bremskreises 26 zum Zeitpunkt 124 steigt der Druck im Bremskreis 28 sehr schnell an, bis Druckgleichheit zwischen Hochdruckkreis und Bremskreis hergestellt ist oder der Solldruck des Bremskreises erreicht ist. Am Drucksensor 80 ist der Druckabfall im Hochdruckkreis während dieser schnellen Wiederbelüftung zu erkennen, siehe Abfall der Druckkurve 80 des Hochdruckkreises 38 zum Zeitpunkt 124. Nach erfolgter Wiederbelüf-10 tung wird der Kreis 28 durch Schaltung des Magnetventils 18 in den Sperrzustand zum Zeitpunkt 125 für eine bestimmte Zeit abgesperrt. Während dieser Zeit wird der Hochdruckkreis über den Kompressor, der seit der Betätigung des Magnetventils 94 zum Zeitpunkt 121 eingeschaltet ist, wieder-15 befüllt. Zum Abschluss dieser Wiederbefüllung (Zeitpunkt 126) werden die Steuersignale für die Magnetventile 94 und 24 wieder zurückgesetzt, also das Magnetventil 94 elektrisch bestromt und das Magnetventil 24 wieder in den geschlossenen Grundzustand geschaltet. Danach wird auch das 20 Steuersignal für den Bremskreis 28 zurückgesetzt (Zeitpunkt 127), also das Magnetventil 18 wieder in den offenen Grundzustand geschaltet.

Mit den Bezugzeichen 122 und 123 sind zwei dem Zeit
punkt 124 des endgültigen Sperrens des defekten Kreises 26

vorgeschaltete kurze auf den Steuereingang des Magnetven
tils 16 gegebene Testsperrimpulse von z. B. 0,2 sec Dauer

bezeichnet. Solche Testsperrimpulse können zur sicheren Er
kennung des Ausfalls eines Kreises (hier des Kreises 26)

30 eingesetzt werden. Der Testsperrimpuls zum Zeitpunkt 122

sperrt für den angegebenen Zeitbereich von 0,2 sec das Mag
netventil 16. Als Folge dieser Sperrung erhöht sich im

nicht betroffenen Bremskreis 28 der Druck am Drucksensor 74

kurzzeitig, weil mit einer Unterbrechung der Entlüftung

35 durch den defekten Kreis 26 der Druckbehälter 92 den in-

takten Kreis 28 wieder belüften kann. Bezüglich des defekten Kreises 26 findet am Drucksensor 72 während der Zeit des Testsperrimpulses ein verstärkter Druckabfall statt, da die Nachspeisung durch die intakten Kreise unterbrochen ist. Da sich einzig beim Kreis 26 der Druck während des Testsperrimpulses verstärkt absenkt, wird die Vermutung, dass dieser Kreis defekt ist, erhärtet. Um zu einer Gewissheit zu gelangen, ob diese Schlussfolgerung richtig ist, kann dieser Test durch pulsartiges Abschalten des Ventils 16 mehrere Male wiederholt werden. Im Ausführungsbeispiel nach Figur 2 wird dies zum Zeitpunkt 123 ein zweites und letztes Mal durchgeführt. Erneut fällt am Kreis 26 der Druck verstärkt ab. Nun wird endgültig festgestellt, dass der Kreis 26 der defekte Kreis ist. Er bleibt im Weiteren (ab dem Zeitpunkt 124) dauerhaft gesperrt.

10

15

Patentansprüche

5

10

15

25

30

35

- 1. Verfahren zum Wiederauffüllen von Betriebsbremskreisen nach einem starken Druckluftverbrauch oder -verlust, wobei die Betriebsbremskreise Druckluftverbraucherkreise eines Verbraucherteils einer Druckluftanlage für Fahrzeuge sind, welche mindestens einen weiteren Druckluftverbraucherkreis mit Druckluftbehälter aufweist, gekennzeichnet durch Herstellen einer Verbindung zwischen dem mindestens einen weiteren Druckluftverbraucherkreis mit Druckluftbehälter und den intakten Betriebsbremskreisen zum Wiederbefüllen dieser Betriebsbremskreise aus dem Druckluftbehälter des mindestens einen weiteren Druckluftverbraucherkreises.
- 20 2. Verfahren nach Anspruch 1, gekennzeichnet durch folgende Schritte:
 - laufende Ermittlung der Istwerte einer Zustandsgröße (Druck, Luftmenge, Luftmasse, Energie) in den Betriebsbremskreisen und dem mindest einen weiteren Druckluftverbraucherkreis,
 - Vergleich der Istwerte mit einem unteren Schwellwert,
 - Absperren der bei Unterschreitung des Schwellwertes als defekt erkannten Betriebsbremskreise und
 - Wiederauffüllen der intakten Betriebsbremskreise aus dem Druckluftbehälter des mindest einen weiteren Druckluftverbraucherkreises.
 - Verfahren nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, dass der Schwellwert dem einzustellenden Wert der Zu-

5

1.0

standsgröße im jeweiligen Druckluftverbraucherkreis entspricht.

- 4. Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass die Verbindung zwischen dem mindest einen weiteren Druckluftverbraucherkreis und intakten Betriebsbremskreisen unterbrochen wird bei Gleichheit der Zustandsgröße zwischen dem mindest einen weiteren Druckluftverbraucherkreis und den Betriebsbremskreisen oder bei Erreichen des Sollwertes der Zustandsgröße in den wiederaufgefüllten Betriebsbremskreisen.
- 5. Vorrichtung zum Wiederauffüllen von Betriebsbremskreisen eines Fahrzeugs nach einem starken Druckluftverbrauch oder -verlust mit einer Druckluftanlage, 15 die ein Druckluftversorgungsteil mit Kompressor und die Betriebsbremskreise umfassende Druckluftverbraucherkreise aufweist, die über elektrisch betätigbare Ventile mit Druckluft versorgt werden, wobei die Betriebsbremskreise und mindestens ein weiterer Druck-20 luftverbraucherkreis Druckluftbehälter aufweisen und der Druck in den Druckluftverbraucherkreisen durch Sensoren überwacht wird, deren elektrische Signale von einer elektronischen Steuereinheit ausgewertet werden, die die elektrisch betätigbaren Ventile steu-25 ert, dadurch gekennzeichnet, dass das elektrisch betätigbare Ventil (24) des mindest einen weiteren einen Druckluftbehälter aufweisenden Druckluftverbraucherkreises (38) im stromlosen oder vorgesteuerten Grundzustand geschlossen ist, während die elekt-30 risch betätigbaren Ventile (16, 18, 20, 22) der Betriebsbremskreise (26, 28) und der weiteren Druckluftverbraucherkreise (30, 32, 34, 36) im stromlosen oder vorgesteueren Grundzustand offen sind, wobei die elektronische Steuereinheit (84) 35

PCT/EP2004/007651

5

10

15

20

30

- die laufend gemessenen Werte einer Zustandsgröße (Druck, Luftmenge, Luftmasse, Energie) der Betriebsbremskreise mit einem Schwellwert vergleicht,
- die bei Unterschreitung des Schwellwertes als defekt oder ausgefallen erkannten Betriebsbremskreise absperrt und
- das elektrisch betätigbare Ventil (24) des mindest einen weiteren Druckluftverbraucherkreises
 mit Druckluftbehälter in die Offenstellung schaltet zur Herstellung einer Verbindung zwischen dem
 mindest einen weiteren Druckluftverbraucherkreis
 mit Druckluftbehälter und den intakten Betriebsbremskreisen zum Wiederauffüllen dieser Betriebsbremskreise aus dem Druckluftbehälter des mindest
 einen weiteren Druckluftverbraucherkreises.
- 6. Vorrichtung nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, dass die elektronische Steuereinheit (84) bei starkem Abfall der Zustandsgröße (Druck, Luftmenge, Luftmasse, Energie), bspw. durch Leitungsbruch oder Leitungsabriss das elektrisch betätigbare Ventil des defekten Bremskreises in die Schließstellung schaltet.
- 7. Vorrichtung nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, dass das Druckniveau in dem mindestens einen weiteren Druckluftverbraucherkreis (38) mit Druckluftbehälter größer ist als das Druckniveau in den Betriebsbremskreisen (26, 28).

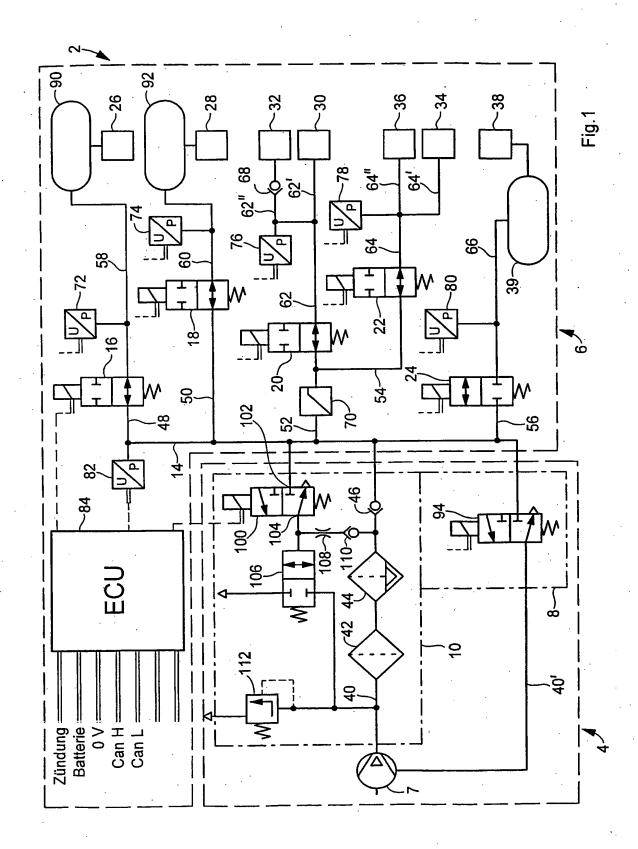
8. Vorrichtung nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, dass die elektrisch betätigbaren Ventile (16, 18) der Betriebsbremskreise (26, 28) und die elektrisch betätigbaren Ventile (20, 22, 24) der weiteren Druckluft-

verbraucherkreise (30, 32, 34, 36) an eine gemeinsame

20

Druckluftverteilerleitung (14) angeschlossen sind, die mit einer mit dem Kompressor (7) verbundenen Druckluftversorgungsleitung (40) verbunden ist.

- 9. Vorrichtung nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, dass die Steuereinheit (84) das elektrisch betätigbare Ventil (24) des wenigstens einen weiteren Druckluftverbraucherkreises (38) mit Druckluftbehälter wieder schließt, wenn zwischen dem wenigstens einen weiteren Druckluftverbraucherkreis (38) und den wieder mit Druckluft aufgefüllten Betriebsbremskreisen (26, 28) Zustandsgrößengleichheit besteht oder wenn die Zustandsgröße in den Betriebsbremskreisen den Sollwert erreicht hat.
- 10. Vorrichtung nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, dass der Schwellwert dem einzustellenden Wert der Zustandsgröße im jeweiligen Druckluftverbraucherkreis entspricht.
 - 11. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 5 bis 10, dadurch gekennzeichnet, dass die elektrisch betätigbaren Ventile Magnetventile sind.



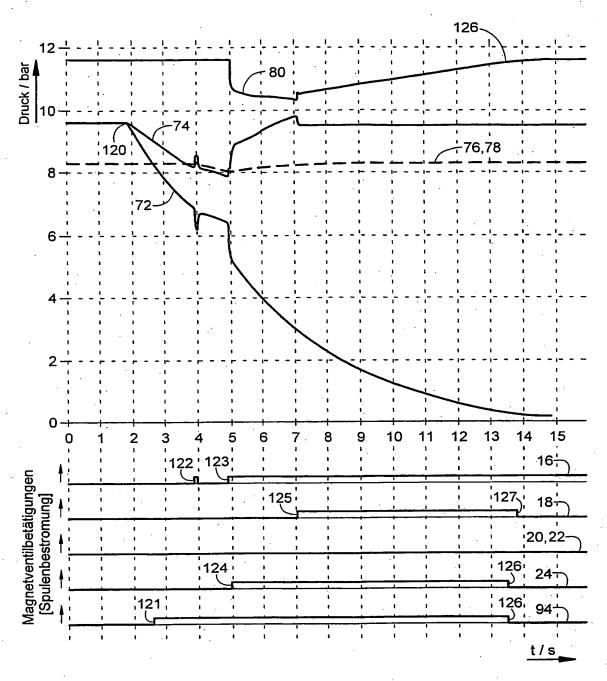


Fig.2

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International Application No PCI/EP2004/007651

		1017 21 20	04/ 00/ 031
A. CLASSII IPC 7	FICATION OF SUBJECT MATTER B60T17/00 B60T11/32		
According to	o International Patent Classification (IPC) or to both national classifica	ation and IPC	<u>.</u>
	SEARCHED	indit and if O	,
	ocumentation searched (classification system followed by classification	on symbols)	
IPC 7	B60T		
Documentat	tion searched other than minimum documentation to the extent that s	uch documents are included in the fields	searched
Electronic d	ata base consulted during the international search (name of data base	se and where practical search terms us	ed)
EPO-In		and, more president, oscillations	,
ELO-III	cerna:	•	•
	•		
			·
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT		
Category *	Citation of document, with indication, where appropriate, of the rele	evant passages	Relevant to claim No.
χ	EP 0 810 136 A (WABCO GMBH)		1-11
	3 December 1997 (1997-12-03) abstract; figure 1		
	column 10, lines 17-21		
X	DE 41 09 741 C (GRAU GMBH)		1
^	26 March 1992 (1992-03-26)	•	1 .
:	the whole document		-
A	DE 198 11 305 A (CONTINENTAL AG) 30 September 1999 (1999-09-30) the whole document		1-11
	- 		
		•	
	her documents are listed in the continuation of box C.	X Patent family members are liste	ed in annex.
° Special ca	ategories of cited documents:	"T" later document published after the i	
	ent defining the general state of the art which is not lered to be of particular relevance	or priority date and not in conflict w cited to understand the principle or	
'E' earlier	document but published on or after the international	invention *X* document of particular relevance; th	
	ent which may throw doubts on priority claim(s) or	cannot be considered novel or can involve an inventive step when the	
which	is cited to establish the publication date of another nor other special reason (as specified)	"Y" document of particular relevance; the cannot be considered to involve an	
	ent referring to an oral disclosure, use, exhibition or means	document is combined with one or ments, such combination being ob-	more other such docu-
"P" docume	ent published prior to the international filing date but that the priority date claimed	in the art. *&* document member of the same pate	
	actual completion of the international search	Date of mailing of the International s	
2	8 October 2004	16/11/2004	
Name and r	mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2	Authorized officer	
	NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31–70) 340–3016	Dekker, W	

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

information on patent family members

International Application No FCT/EP2004/007651

Patent document cited in search report		Publication date		Patent family member(s)	Publication date
EP 0810136	A	03-12-1997	DE DE EP JP	19622095 A1 59704507 D1 0810136 A1 10068401 A	04-12-1997 11-10-2001 03-12-1997 10-03-1998
DE 4109741	С	26-03-1992	DE DE	4109741 C1 4125964 C1	26-03-1992 24-09-1992
DE 19811305	A	30-09-1999	DE EP JP	19811305 A1 0943470 A2 11348764 A	30-09-1999 22-09-1999 21-12-1999

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen / EP2004/007651

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		.,			
A. KLASSII IPK 7	FIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES B60T17/00 B60T11/32					
Nach der Inl	iernationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klas	sifikation und der IPK				
B. RECHE	RCHIERTE GEBIETE					
Recherchier IPK 7	ter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbol B60T	la)				
Recherchier	te aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, so	weit diese unter die recherchierten Gebiete	fallen			
Während de	er internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Na	ame der Datenbank und evil, verwendete S	Suchbeariffe)			
EPO-In		and del palendam and over romandia	,			
*						
C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN					
Kategorie®	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweil erforderlich unter Angabe	e der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.			
X	EP 0 810 136 A (WABCO GMBH) 3. Dezember 1997 (1997-12-03) Zusammenfassung; Abbildung 1 Spalte 10, Zeilen 17-21		1–11			
X .	DE 41 09 741 C (GRAU GMBH) 26. März 1992 (1992-03-26) das ganze Dokument		1			
A	DE 198 11 305 A (CONTINENTAL AG) 30. September 1999 (1999-09-30) das ganze Dokument		1-11			
			· .			
	·					
	·		,			
		•	·			
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
	ere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu ehmen	X Slehe Anhang Patentfamilie				
 Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen : A' Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist A' Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist 						
"E" ätteres	Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen	Erfindung zugrundeliegenden Prinzlps Theorie angegeben ist	_			
L Veröffer	ntlichung, die geeignet ist, einen Priorilätsanspruch zweifelhaft er-	"X" Veröffentlichung von besonderer Bedet kann allein aufgrund dieser Veröffentlich erfinderischer Tätigkeit beruhend betra	chung nicht als neu oder auf			
5011 00	en im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden ler die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie	kann nicht als auf erfinderischer Tatigi	ceit beruhend betrachtet			
eine B 'P' Veröffe	intlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, enutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht ntlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach	werden, wenn die Veröffentlichung mit Veröffentlichungen dieser Kategorie in diese Verbindung für einen Fachmann *&* Veröffentlichung, die Mitglied derselber	elner oder mehreren anderen Verbindung gebracht wird und naheliegend ist			
dem b	eanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist Abschlusses der internationalen Recherche	Absendedatum des Internationalen Re				
•	8. Oktober 2004	16/11/2004				
Name und F	Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2	Bevollmächtigter Bediensteter				
	NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040. Tx. 31 651 epo nl, Fax: (431-70) 340-3016	Dekker, W				

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentilommen, die zur seiben Patentfarmilie gehören

Internationales Aktenzeichen
EP2004/007651

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokume	nt	Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung
EP 0810136	A .	03-12-1997	DE DE EP JP	19622095 A 59704507 D 0810136 A 10068401 A	11-10-2001 1 03-12-1997
DE 4109741	C	26-03-1992	DE DE	4109741 C 4125964 C	
DE 19811305	A	30-09-1999	DE EP JP	19811305 A 0943470 A 11348764 A	22-09-1999